



Έγγραφο συνόδου

A9-0296/2023

17.10.2023

*****I**

ΕΚΘΕΣΗ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 όσον αφορά την εισαγωγή νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών
(COM(2022)0329 – C9-0223/2022 – 2022/0210(COD))

Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

Εισηγητής: Pascal Canfin

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

- * Διαδικασία διαβούλευσης
- *** Διαδικασία έγκρισης
- ***I Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
- ***II Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
- ***III Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

Τροπολογίες σε σχέδιο πράξης

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου σε δύο στήλες

Η διαγραφή κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** στην αριστερή στήλη. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** και στις δύο στήλες. Το νέο κείμενο σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** στη δεξιά στήλη.

Η πρώτη και η δεύτερη γραμμή της επικεφαλίδας κάθε τροπολογίας προσδιορίζουν το σχετικό τμήμα του εξεταζόμενου σχεδίου πράξης. Εάν μία τροπολογία αναφέρεται σε ήδη υφιστάμενη πράξη την οποία το σχέδιο πράξης αποσκοπεί να τροποποιήσει, η επικεφαλίδα περιέχει επιπλέον και μία τρίτη και μία τέταρτη γραμμή που προσδιορίζουν αντίστοιχα την υφιστάμενη πράξη και τη διάταξή της στην οποία αναφέρεται η τροπολογία.

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου με μορφή ενοποιημένου κειμένου

Τα νέα τμήματα του κειμένου σημαίνονται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες**. Τα τμήματα του κειμένου που απαλείφονται σημαίνονται με το σύμβολο ■ ή με διαγραφή. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** που υποδηλώνουν το νέο κείμενο και με διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.

Κατ' εξαίρεση, δεν σημαίνονται οι τροποποιήσεις αυστηρά τεχνικής φύσης που επιφέρουν οι υπηρεσίες κατά την επεξεργασία του τελικού κειμένου.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

| | |
|--|----|
| ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ..... | 5 |
| ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ..... | 29 |
| ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ..... | 30 |

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 όσον αφορά την εισαγωγή νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών (COM(2022)0329 – C9-0223/2022 – 2022/0210(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2022)0329),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 338 παράγραφος 1 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0223/2022),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων (A9-0296/2023),
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) Η απόφαση (ΕΕ) 2022/591 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Απριλίου 2022, σχετικά με γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2030¹² επιβεβαίωσε ότι **αξιόπιστες πληροφορίες** για τις βασικές τάσεις, τις πιέσεις και τις κινητήριες δυνάμεις για την περιβαλλοντική αλλαγή είναι πρωταρχικής σημασίας παράγοντες για την ανάπτυξη μιας αποτελεσματικής πολιτικής, την εφαρμογή της και την ενίσχυση των δικαιωμάτων των πολιτών. Θα πρέπει να αναπτυχθούν μέσα για την ενίσχυση της ευαισθητοποίησης **του κοινού** σχετικά με τις επιπτώσεις της οικονομικής δραστηριότητας στο περιβάλλον. Ένα από τα μέσα αυτά είναι οι περιβαλλοντικοί οικονομικοί λογαριασμοί.

¹² ΕΕ L 114 της 12.4.2022, σ. 22.

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(3) Οι νέες ενότητες θα συμβάλουν

PE738.601v02-00

Τροπολογία

(1) Η απόφαση (ΕΕ) 2022/591 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Απριλίου 2022, σχετικά με γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2030¹² επιβεβαίωσε ότι **η παρακολούθηση, συμπεριλαμβανομένων των αξιόπιστων πληροφοριών** για τις βασικές τάσεις, τις πιέσεις και τις κινητήριες δυνάμεις για την περιβαλλοντική αλλαγή είναι πρωταρχικής σημασίας παράγοντες για την ανάπτυξη μιας αποτελεσματικής πολιτικής, την εφαρμογή της **για την εκπλήρωση των περιβαλλοντικών στόχων της Ένωσης** και την ενίσχυση των δικαιωμάτων των πολιτών. Θα πρέπει να αναπτυχθούν μέσα για την ενίσχυση της **γενικής** ευαισθητοποίησης σχετικά με τις επιπτώσεις της οικονομικής δραστηριότητας στο περιβάλλον **και τη συμβολή του περιβάλλοντος στην οικονομία και την ευημερία**. Ένα από τα μέσα αυτά είναι οι περιβαλλοντικοί οικονομικοί λογαριασμοί.

¹² ΕΕ L 114 της 12.4.2022, σ. 22.

(3) Οι νέες ενότητες θα συμβάλουν

Τροπολογία

6/30

RR\1288392EL.docx

άμεσα στις προτεραιότητες πολιτικής της Ένωσης για την πράσινη ανάπτυξη και την αποδοτική αξιοποίηση των πόρων.

άμεσα στις προτεραιότητες πολιτικής της Ένωσης για το περιβάλλον, όπως ορίζονται, μεταξύ άλλων, στο 8ο ΠΔΠ.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(4) Η Επιτροπή Στατιστικής των Ηνωμένων Εθνών θέσπισε το κεντρικό πλαίσιο του συστήματος περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών (στο εξής: ΣΠΟΛ) ως διεθνές στατιστικό πρότυπο κατά την 43η σύνοδό της τον Φεβρουάριο του 2012 και τη λογιστική οικοσυστημάτων του ΣΠΟΛ (κεφάλαια 1 έως 7 όπου περιγράφεται το πλαίσιο λογιστικής και οι φυσικοί λογαριασμοί) κατά την 52η σύνοδό της τον Μάρτιο του 2021. Οι νέες ενότητες που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό συνάδουν πλήρως με το ΣΠΟΛ.

Τροπολογία

(4) Η Επιτροπή Στατιστικής των Ηνωμένων Εθνών θέσπισε το κεντρικό πλαίσιο του συστήματος περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών (στο εξής: ΣΠΟΛ) ως διεθνές στατιστικό πρότυπο κατά την 43η σύνοδό της τον Φεβρουάριο του 2012 και τη λογιστική οικοσυστημάτων του ΣΠΟΛ (κεφάλαια 1 έως 7 όπου περιγράφεται το πλαίσιο λογιστικής και οι φυσικοί λογαριασμοί) κατά την 52η σύνοδό της τον Μάρτιο του 2021. Οι νέες ενότητες που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό συνάδουν πλήρως με το ΣΠΟΛ. ***Επιπλέον, το ΣΠΟΛ έχει εφαρμόσει το σύστημα περιβαλλοντικών και οικονομικών λογαριασμών των υδάτων (ΣΠΟΛ υδάτων), το οποίο στηρίζει το κεντρικό πλαίσιο του ΣΠΟΛ.***

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(5) Για την εκτέλεση των καθηκόντων της βάσει των Συνθηκών, ιδίως εκείνων που σχετίζονται με το περιβάλλον, τη βιωσιμότητα και την κλιματική αλλαγή, η Ένωση θα πρέπει να διαθέτει συναφή, ολοκληρωμένα και αξιόπιστα στοιχεία. Η λήψη τεκμηριωμένων αποφάσεων απαιτεί

Τροπολογία

(5) Για την εκτέλεση των καθηκόντων της βάσει των Συνθηκών ***και του διεθνούς δικαίου***, ιδίως εκείνων που σχετίζονται με το περιβάλλον, τη βιωσιμότητα και την κλιματική αλλαγή, η Ένωση θα πρέπει να διαθέτει συναφή, ολοκληρωμένα και αξιόπιστα στοιχεία. Η λήψη

στατιστικές οι οποίες πληρούν τα κριτήρια υψηλής ποιότητας, όπως ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 223/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹⁴, ανάλογα με τους στόχους τους.

τεκμηριωμένων αποφάσεων απαιτεί στατιστικές οι οποίες πληρούν τα κριτήρια υψηλής ποιότητας, όπως ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 223/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹⁴, ανάλογα με τους στόχους τους. ***Επιπλέον, είναι αναγκαίο η Eurostat να παρουσιάζει τα δεδομένα που συλλέγονται με πιο προσιτό και φιλικό προς τον χρήστη τρόπο, προωθώντας παράλληλα ενεργά τα δεδομένα αυτά.***

¹⁴ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 223/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Μαρτίου 2009, σχετικά με τις ευρωπαϊκές στατιστικές και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1101/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διαβίβαση στη Στατιστική Υπηρεσία των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων πληροφοριών που καλύπτονται από το στατιστικό απόρρητο, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 322/97 του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές και της απόφασης 89/382/ΕΟΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου για τη σύσταση επιτροπής του στατιστικού προγράμματος των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ L 87 της 31.3.2009, σ. 164).

¹⁴ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 223/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Μαρτίου 2009, σχετικά με τις ευρωπαϊκές στατιστικές και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1101/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διαβίβαση στη Στατιστική Υπηρεσία των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων πληροφοριών που καλύπτονται από το στατιστικό απόρρητο, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 322/97 του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές και της απόφασης 89/382/ΕΟΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου για τη σύσταση επιτροπής του στατιστικού προγράμματος των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ L 87 της 31.3.2009, σ. 164).

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(6) ***Για την καλύτερη παρακολούθηση της προόδου προς μια πράσινη, ανταγωνιστική και ανθεκτική κυκλική οικονομία, και για την παρακολούθηση της προόδου προς την επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης στο πλαίσιο της Ένωσης, απαιτούνται πρόσθετα***

Τροπολογία

(6) ***Προκειμένου να επιτευχθεί ο στόχος της κλιματικής ουδετερότητας το αργότερο έως το 2050, είναι σημαντικό να ευθυγραμμιστεί όλη η νομοθεσία και όλες οι διαδικασίες της Ένωσης με τους μακροπρόθεσμους περιβαλλοντικούς και κλιματικούς στόχους της Ένωσης, όπως***

στοιχεία.

ορίζονται στην Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/1119 («ευρωπαϊκός νόμος για το κλίμα»), και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 4 αυτού, και τη δέσμη μέτρων «Fit for 55». Αρκετές νομοθετικές πράξεις της Ένωσης απαιτούν ήδη στενή παρακολούθηση των τάσεων και, ως εκ τούτου, πρόσθετων και ακριβέστερων δεδομένων. Σύμφωνα με τα στοιχεία της Επιτροπής, η υλοποίηση του φιλόδοξου θεματολογίου της ΕΕ για την Πράσινη Συμφωνία θα απαιτήσει σημαντικές επενδύσεις και το χάσμα μεταξύ ιδιωτικών και δημόσιων επενδύσεων για την κάλυψη της πράσινης μετάβασης εκτιμάται σε σχεδόν 520 δισεκατομμύρια EUR ετησίως για την επόμενη δεκαετία. Επιπλέον, σύμφωνα με τα στοιχεία της Επιτροπής, η μείωση της εξάρτησης από τα ορυκτά καύσιμα από τρίτες χώρες και η επιτάχυνση της ενεργειακής μετάβασης της Ένωσης από τα ορυκτά καύσιμα θα απαιτήσουν πρόσθετες επενδύσεις ύψους περίπου 210 δισ. EUR έως το τέλος του 2027. Είναι επίσης σαφές ότι, ενώ σημαντικό μέρος των επενδύσεων θα πραγματοποιηθούν από τον ιδιωτικό τομέα, θα πρέπει επίσης να αυξηθούν σημαντικά και οι δημόσιες επενδύσεις. Λαμβανομένου υπόψη αυτού του γεγονότος, έχει κρίσιμη σημασία να συγκεντρωθούν συναφή και αναλυτικά στοιχεία από τα κράτη μέλη σχετικά με το κλίμα, την ενέργεια και τα επενδυτικά κενά τους, ώστε να διασφαλιστεί ότι η Ένωση βρίσκεται στον σωστό δρόμο για να επιτύχει τους στόχους της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας και ότι θα διατεθούν επαρκή δημόσια και ιδιωτικά κεφάλαια στην πράσινη μετάβαση. Για όλους αυτούς τους λόγους, το σύστημα των ευρωπαϊκών περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών πρόκειται να αναπτυχθεί ταχέως σε ένα ολοκληρωμένο εργαλείο που θα παρέχει σημαντικά πρόσθετα στοιχεία για την παρακολούθηση της εφαρμογής της περιβαλλοντικής

νομοθεσίας της Ένωσης και της χάραξης περιβαλλοντικής πολιτικής. Η Επιτροπή θα πρέπει συνεπώς να εξουσιοδοτηθεί ώστε να εγκρίνει, μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, νέες ενότητες που αποτυπώνουν όλα τα σχετικά δεδομένα και τις αξίες που αναφέρονται στο πλαίσιο της υποβολής στοιχείων σε σχέση με τους στόχους της Ένωσης.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6α) Κατά την ανάπτυξη και την πιλοτική εφαρμογή νέων ενοτήτων, θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή και προτεραιότητα στην ανάπτυξη περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών για τις επιδοτήσεις στον τομέα της ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων. Το γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2030 ζητεί τη θέσπιση δεσμευτικού ενωσιακού πλαισίου για την παρακολούθηση και την υποβολή στοιχείων σχετικά με την πρόοδο των κρατών μελών όσον αφορά τη σταδιακή κατάργηση των επιδοτήσεων για τα ορυκτά καύσιμα, με βάση συμφωνηθείσα μεθοδολογία, και χωρίς καθυστέρηση, καθορίζοντας προθεσμία για τη σταδιακή κατάργηση των επιδοτήσεων για τα ορυκτά καύσιμα η οποία θα συνάδει με τη φιλοδοξία περιορισμού της υπερθέρμανσης του πλανήτη σε 1,5 °C, στόχο της συμφωνίας του Παρισιού για το κλίμα, σε ενωσιακό, εθνικό, περιφερειακό και τοπικό επίπεδο. Οι περιβαλλοντικοί οικονομικοί λογαριασμοί θα πρέπει να υποστηρίζουν αυτόν τον στόχο παρέχοντας σε μια νέα ενότητα για

τις επιδοτήσεις στον τομέα της ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων, τα απαραίτητα δεδομένα για την παρακολούθηση και την αξιολόγηση της προόδου.

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6β) *Το νερό αποτελεί ζωτικής σημασίας πόρο και η ενσωμάτωση μιας νέας ενότητας για το νερό στους ευρωπαϊκούς περιβαλλοντικούς οικονομικούς λογαριασμούς αποτελεί προϋπόθεση για τη βιώσιμη διαχείρισή του, καθώς και για την κατανόηση της σχέσης του με την οικονομική δραστηριότητα.*

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6γ) *Η προσαρμογή αποτελεί βασική συνιστώσα της μακροπρόθεσμης παγκόσμιας αντίδρασης στην κλιματική αλλαγή. Είναι αναγκαίο να αντιμετωπιστούν οι αυξανόμενοι κλιματικοί κίνδυνοι για την υγεία, μεταξύ των οποίων η αύξηση της συχνότητας και της έντασης των καυσώνων, των δασικών πυρκαγιών και των πλημμυρών, οι απειλές κατά της ασφάλειας και της προστασίας των τροφίμων και των υδάτων, και η εμφάνιση και εξάπλωση λοιμωδών νόσων. Οι δυσμενείς επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής ενδέχεται να υπερβαίνουν τις ικανότητες*

προσαρμογής των κρατών μελών. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη και η Ένωση θα πρέπει να βελτιώσουν την προσαρμοστική τους ικανότητα, να ενισχύσουν την ανθεκτικότητα και να μειώσουν την ευπάθεια στην κλιματική αλλαγή, όπως προβλέπεται στο άρθρο 7 της συμφωνίας του Παρισιού, καθώς και να μεγιστοποιήσουν τα παράλληλα οφέλη με άλλες πολιτικές και με τη νομοθεσία. Το άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1119 απαιτεί από τα κράτη μέλη να εγκρίνουν ολοκληρωμένες εθνικές στρατηγικές και σχέδια προσαρμογής με βάση αξιόπιστες αναλύσεις για την κλιματική αλλαγή και την ευπάθεια, αξιολογήσεις προόδου και δείκτες, και με γνώμονα τα βέλτιστα διαθέσιμα και πλέον πρόσφατα επιστημονικά στοιχεία. Δεδομένου ότι είναι αναγκαίο να παρακολουθείται η πρόοδος προς την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή, θα πρέπει να εγκριθεί μια νέα ενότητα σχετικά με την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων που θα αποτυπώνουν όλα τα σχετικά δεδομένα και τις αξίες που αναφέρονται στο πλαίσιο της υποβολής στοιχείων και σχετίζονται με την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6δ) Η απώλεια βιοποικιλότητας συγκαταλέγεται στις βασικές ευπάθειες που χαρακτηρίζουν τις οικονομίες, σε συνδυασμό με την κλιματική αλλαγή η οποία τις επιδεινώνει. Η βιοποικιλότητα είναι ζωτικής σημασίας για την επισιτιστική ασφάλεια, την ευημερία των ανθρώπων και τη συνολική

ανθεκτικότητα των κοινωνιών και των οικονομιών. Τα κράτη μέλη και η Ένωση θα πρέπει συνεπώς να ενισχύσουν την αντίδρασή τους στην κρίση βιοποικιλότητας σύμφωνα με τις διεθνείς δεσμεύσεις τους βάσει του παγκόσμιου πλαισίου βιοποικιλότητας Kunming-Montreal. Δεδομένου ότι είναι αναγκαίο να παρακολουθείται η πρόοδος προς την αντιστροφή της μείωσης της βιοποικιλότητας, θα πρέπει να εγκριθεί νέα ενότητα για τη βιοποικιλότητα μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 ε (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6ε) Οι λογαριασμοί οικοσυστημάτων ως μέσο παρουσίασης δεδομένων σχετικά με την έκταση και την κατάσταση των στοιχείων ενεργητικού των οικοσυστημάτων και των υπηρεσιών που παρέχουν στην κοινωνία και την οικονομία έχουν ως στόχο να προσδώσουν αξία στη φύση, ώστε να επιτρέψουν να ληφθεί καλύτερα υπόψη το κόστος της φύσης. Στόχος του καθορισμού των χρηματικών αξιών θα πρέπει να είναι η ενίσχυση της προβολής του κόστους για τη μη ανάληψη δράσης και η στήριξη της Ένωσης στην επίτευξη των περιβαλλοντικών στόχων της. Προκειμένου να επιτευχθούν πλήρως τα επιδιωκόμενα αποτελέσματά της, η ενότητα θα πρέπει στο μέλλον να αναπτυχθεί περαιτέρω, μεταξύ άλλων με την ενδεχόμενη προσθήκη της υποβολής εκθέσεων σχετικά με τις νομισματικές αξίες, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν υπονομεύεται η εγγενής αξία της φύσης και της βιοποικιλότητας και αποφεύγοντας την εμπορευματοποίηση καθώς και τη χρηματική αποτίμηση της

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(8) Το 2019 το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο δημοσίευσε την ειδική έκθεση αριθ. 16/2019 με τίτλο «Ευρωπαϊκοί περιβαλλοντικοί οικονομικοί λογαριασμοί: υπάρχει περιθώριο βελτίωσης της χρησιμότητάς τους για τους υπεύθυνους χάραξης πολιτικής»¹⁵. Στην εν λόγω έκθεση επισημαίνεται η ανάγκη για πληρέστερα στοιχεία σχετικά με τα δάση και τα οικοσυστήματα και για πλήρη εφαρμογή των λογαριασμών δασών.

15

<https://www.eca.europa.eu/el/Pages/DocItem.aspx?did=51214>

Τροπολογία

(8) Το 2019 το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο δημοσίευσε την ειδική έκθεση αριθ. 16/2019 με τίτλο «Ευρωπαϊκοί περιβαλλοντικοί οικονομικοί λογαριασμοί: υπάρχει περιθώριο βελτίωσης της χρησιμότητάς τους για τους υπεύθυνους χάραξης πολιτικής»¹⁵. Στην εν λόγω έκθεση επισημαίνεται η ανάγκη για πληρέστερα στοιχεία σχετικά με τα δάση και τα οικοσυστήματα και για πλήρη εφαρμογή των λογαριασμών δασών. ***Οι τρεις καταληκτικές συστάσεις του Ελεγκτικού Συνεδρίου ήταν η βελτίωση του στρατηγικού πλαισίου για τα δεδομένα των ευρωπαϊκών περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών (ΕΠΟΛ), της συνάφειας των ενοτήτων των ΕΠΟΛ όσον αφορά τη χάραξη πολιτικής και των χρονοδιαγραμμάτων των δεδομένων των ΕΠΟΛ. Η έκθεση ανέφερε επίσης ότι η Eurostat αντιμετωπίζει προκλήσεις όσον αφορά τη συλλογή έγκαιρων και υψηλής ποιότητας στοιχείων. Τα κράτη μέλη θα πρέπει συνεπώς να παρέχουν υψηλής ποιότητας δεδομένα για τους ευρωπαϊκούς περιβαλλοντικούς οικονομικούς λογαριασμούς εντός των προθεσμιών που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό.***

15

<https://www.eca.europa.eu/el/Pages/DocItem.aspx?did=51214>

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) Στο άρθρο 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 παρατίθενται οι πηγές τις οποίες μπορούν να χρησιμοποιούν τα κράτη μέλη για την εκτίμηση των περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών. Προκειμένου να διασφαλιστεί η ευελιξία και να μειωθεί η διοικητική επιβάρυνση για τους ερωτώμενους, τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες και άλλες εθνικές αρχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να χρησιμοποιούν καινοτόμες προσεγγίσεις. Τα κράτη μέλη θα πρέπει πάντα να ενημερώνουν την Επιτροπή και να παρέχουν λεπτομέρειες όσον αφορά την ποιότητα των εν λόγω προσεγγίσεων ώστε η Επιτροπή να αξιολογεί την ποιότητα των στοιχείων.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(11) **Ο κατάλογος πιθανών μελλοντικών** ευρωπαϊκών περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών που παρατίθενται **στο άρθρο 10** του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 **πρέπει να επικαιροποιηθεί ώστε να ευθυγραμμιστούν με τις τρέχουσες προτεραιότητες πολιτικής της Ένωσης.**

Τροπολογία

(9) Στο άρθρο 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 παρατίθενται οι πηγές τις οποίες μπορούν να χρησιμοποιούν τα κράτη μέλη για την εκτίμηση των περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών. Προκειμένου να διασφαλιστεί η ευελιξία και να μειωθεί η διοικητική επιβάρυνση για τους ερωτώμενους, τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες και άλλες εθνικές αρχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να χρησιμοποιούν καινοτόμες προσεγγίσεις, **όπως, για παράδειγμα, την γεωσκόπηση (υπηρεσίες Copernicus)**. Τα κράτη μέλη θα πρέπει πάντα να ενημερώνουν την Επιτροπή και να παρέχουν λεπτομέρειες όσον αφορά την ποιότητα των εν λόγω προσεγγίσεων ώστε η Επιτροπή να αξιολογεί την ποιότητα των στοιχείων. **Οι υπηρεσίες Copernicus θα πρέπει να αναπτυχθούν περαιτέρω με σκοπό την αυτόματη συλλογή δεδομένων και να χρηματοδοτηθούν επαρκώς για τον σκοπό αυτό.**

Τροπολογία

(11) **Δεδομένης της επείγουσας ανάγκης να επεκταθεί το σύστημα των** ευρωπαϊκών περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών **(ΕΠΟΛ) για τη χάραξη πολιτικής και την παρακολούθηση, η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτηθεί να εγκρίνει, μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, τις νέες ενότητες που παρατίθενται στον παρόντα**

κανονισμό και να βελτιώσει και να αναπτύξει περαιτέρω τις υφιστάμενες ενότητες που ορίζονται στα παραρτήματα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011.

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(14) Προκειμένου να **ληφθεί υπόψη η τρέχουσα κατάσταση ανάπτυξης μεθοδολογιών για την αποτίμηση των υπηρεσιών οικοσυστήματος**, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, προκειμένου να συμπληρώνει τον κανονισμό **καθορίζοντας για ποιες από τις υπηρεσίες οικοσυστήματος που περιλαμβάνονται ήδη στους πίνακες αναφοράς στο τμήμα 5 του παραρτήματος ΙΧ θα πρέπει να αναφέρονται οι χρηματικές αξίες, το πρώτο έτος αναφοράς, καθώς και κατάλογος αποδεκτών μεθόδων καθορισμού των εν λόγω χρηματικών αξιών**. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου¹⁷. Πιο συγκεκριμένα, για να διασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους έχουν συστηματικά πρόσβαση στις

Τροπολογία

(14) Προκειμένου να **αναπτυχθούν περαιτέρω οι ΕΠΟΛ**, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, προκειμένου να συμπληρώνει τον κανονισμό **εγκρίνοντας νέες ενότητες και τροποποιώντας τις υπάρχουσες ενότητες**. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου¹⁷. Πιο συγκεκριμένα, για να διασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

συνεδριάσεις των ομάδων
εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που
ασχολούνται με την προετοιμασία
κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

¹⁷ ΕΕ L 123 της 12.5.2016, σ. 1.

¹⁷ ΕΕ L 123 της 12.5.2016, σ. 1.

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο -1 (νέο)
Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011
Άρθρο 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

**-1. Στο άρθρο 1 παράγραφος 1,
προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:**

*Γενικός στόχος της είναι η παροχή
δεδομένων που υποστηρίζουν την
παρακολούθηση και την αξιολόγηση της
προόδου της Ένωσης όσον αφορά την
επίτευξη των περιβαλλοντικών στόχων
της που ορίζονται στο δίκαιο της
Ένωσης, καθώς και τις διεθνείς
δεσμεύσεις της στον τομέα αυτό.*

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 1
Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

8) ως “περιβαλλοντικές επιδοτήσεις
και παρόμοιες μεταβιβάσεις” νοούνται
τρέχουσες και κεφαλαιακές μεταβιβάσεις,
όπως ορίζονται στο ΕΣΛ 2010, με σκοπό
τη στήριξη δραστηριοτήτων που
προστατεύουν το περιβάλλον και
διαφυλάσσουν τους **εθνικούς** πόρους και

Τροπολογία

8) ως “περιβαλλοντικές επιδοτήσεις
και παρόμοιες μεταβιβάσεις” νοούνται
τρέχουσες και κεφαλαιακές μεταβιβάσεις,
όπως ορίζονται στο ΕΣΛ 2010, με σκοπό
τη στήριξη δραστηριοτήτων που
προστατεύουν το περιβάλλον και
διαφυλάσσουν τους **φυσικούς** πόρους και

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 2 – στοιχείο α α (νέο)

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 3 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

αα) παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

1α. Έως ... Έως την ... [3 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού] η Επιτροπή εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξη σύμφωνα με το άρθρο 9, προκειμένου να συμπληρώσει τον παρόντα κανονισμό με τις εξής πρόσθετες ενότητες:

α) Επιδοτήσεις στον τομέα της ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων·

β) Επιδοτήσεις ή μέτρα στήριξης με πιθανές επιζήμιες επιπτώσεις στο περιβάλλον εκτός όσων αναφέρονται στο στοιχείο α)·

γ) Λογαριασμοί υδάτων (ποσοτικοί και ποιοτικοί)·

δ) Λογαριασμοί αποβλήτων·

ε) Ποσοστό κυκλικής χρήσης υλικών·

στ) Μετριάσμος της κλιματικής αλλαγής·

ζ) Προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή·

η) Προστασία και αποκατάσταση της βιοποικιλότητας και των οικοσυστημάτων·

θ) Πρόληψη και έλεγχος της ρύπανσης·

ι) Λογαριασμοί δαπανών διαχείρισης

πόρων, συμπεριλαμβανομένων των κρίσιμων πρώτων υλών·

ια) Περιβαλλοντικό αποτύπωμα.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 2 – στοιχείο β

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 3 – παράγραφος 4α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4α. Η Επιτροπή (Eurostat) *διενεργεί μεθοδολογική μελέτη και μελέτη σκοπιμότητας* σχετικά με τη χρηματική αποτίμηση των υπηρεσιών οικοσυστήματος. *Με βάση τα αποτελέσματα της εν λόγω μελέτης, η Επιτροπή μπορεί να συμπληρώσει τον παρόντα κανονισμό προκειμένου να καθορίσει, μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξης, για ποιες από τις υπηρεσίες οικοσυστήματος που περιλαμβάνονται ήδη στους πίνακες αναφοράς του τμήματος 5 του παραρτήματος ΙΧ αναφέρονται οι χρηματικές αξίες, το πρώτο έτος αναφοράς, καθώς και κατάλογος αποδεκτών μεθόδων καθορισμού των εν λόγω χρηματικών αξιών.*

Τροπολογία

4α. *Έως... [18 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού], η Επιτροπή (Eurostat) υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με τη χρηματική αποτίμηση των υπηρεσιών οικοσυστήματος. Η έκθεση περιλαμβάνει αξιολόγηση των μεθοδολογικών δυνατοτήτων και της εφικτότητας της χρηματικής αποτίμησης, των πιθανών αξιών που αναφέρονται στο πλαίσιο της υποβολής στοιχείων όταν οι εν λόγω αξίες απουσιάζουν και πιθανούς εναλλακτικούς τρόπους μέτρησης για τους λογαριασμούς υπηρεσιών οικοσυστήματος. Η έκθεση περιλαμβάνει επίσης πιθανές ελλείψεις και άλλες πτυχές που λείπουν από μια τέτοια προσέγγιση και λύσεις για την αποφυγή της υπονόμησης της εγγενούς αξίας της φύσης και της βιοποικιλότητας και της εμπορευματοποίησης, καθώς και της χρηματικής αποτίμησης της φύσης. Η έκθεση ενδέχεται, κατά περίπτωση, να συνοδεύεται από νομοθετική πρόταση για την τροποποίηση του παρόντος κανονισμού.*

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 2 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

βα) παρεμβάλλεται η ακόλουθη νέα παράγραφος 4αα:

4αα. Έως ... [ένα έτος από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού], η Επιτροπή δημοσιεύει μελέτη στην οποία αναλύονται τα στοιχεία που αναφέρονται στο πλαίσιο της υποβολής στοιχείων και που περιλαμβάνονται επί του παρόντος στον παρόντα κανονισμό για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής, και προτείνει τη δημιουργία ειδικής ενότητας για την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή, ώστε να διασφαλιστεί ότι τα κράτη μέλη παρέχουν όλες τις αξίες που αναφέρονται στο πλαίσιο της υποβολής στοιχείων για την επίτευξη των στόχων της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας και του ευρωπαϊκού νόμου για το κλίμα, της δέσμης μέτρων «Fit for 55»% και της Πράξης για μια βιομηχανία καθαρών μηδενικών εκπομπών. Η μελέτη συνοδεύεται από ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα για τη μελλοντική ανάπτυξη των ενοτήτων.

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 2 – στοιχείο β β (νέο)

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 3 – παράγραφος 4α β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

βα) προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος 4αβ:

4αβ. Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 9 για την τροποποίηση των παραρτημάτων, με

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 2 α (νέο)

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Ισχύον κείμενο

1. Η Επιτροπή καταρτίζει πρόγραμμα για πιλοτικές έρευνες που πραγματοποιούνται από τα κράτη μέλη σε εθελοντική βάση, προκειμένου να αναπτυχθεί η υποβολή εκθέσεων και να βελτιωθεί η ποιότητα στοιχείων, να δημιουργηθούν μακροχρόνιες σειρές στοιχείων και να αναπτυχθεί η μεθοδολογία. Το πρόγραμμα περιλαμβάνει πιλοτικές έρευνες για τον έλεγχο **της σκοπιμότητας εισαγωγής** νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών. Κατά την κατάρτιση του προγράμματος, η Επιτροπή εξασφαλίζει ότι δεν επιβάλλεται πρόσθετη διοικητική ή οικονομική επιβάρυνση στα κράτη μέλη και στις αντίστοιχες μονάδες.

Τροπολογία

2α) στο άρθρο 4, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Η Επιτροπή καταρτίζει πρόγραμμα για πιλοτικές έρευνες που πραγματοποιούνται από τα κράτη μέλη σε εθελοντική βάση, προκειμένου να αναπτυχθεί η υποβολή εκθέσεων και να βελτιωθεί η ποιότητα στοιχείων, να δημιουργηθούν μακροχρόνιες σειρές στοιχείων και να αναπτυχθεί η μεθοδολογία. Το πρόγραμμα περιλαμβάνει πιλοτικές έρευνες για τον έλεγχο **των** νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών. Κατά την κατάρτιση του προγράμματος, η Επιτροπή **δίνει ιδιαίτερη σημασία στις ενότητες που παράγουν στοιχεία σχετικά με τις επιδοτήσεις στον τομέα της ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων, και** εξασφαλίζει ότι δεν επιβάλλεται πρόσθετη διοικητική ή οικονομική επιβάρυνση στα κράτη μέλη και στις αντίστοιχες μονάδες.

(02011R0691)

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 3

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 5 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) οποιεσδήποτε άλλες σχετικές πηγές, μέθοδοι ή καινοτόμες προσεγγίσεις εφόσον αυτές επιτρέπουν την παραγωγή **στατιστικών** οι οποίες είναι συγκρίσιμες και συμβατές με τις ισχύουσες ειδικές απαιτήσεις ποιότητας.

Τροπολογία

δ) οποιεσδήποτε άλλες σχετικές πηγές, μέθοδοι ή καινοτόμες προσεγγίσεις εφόσον αυτές επιτρέπουν την παραγωγή **περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών** οι οποίες είναι συγκρίσιμες και συμβατές με τις ισχύουσες ειδικές απαιτήσεις ποιότητας.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 3

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 5 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τα κράτη μέλη που αποφασίζουν να χρησιμοποιήσουν τις πηγές, τις μεθόδους ή τις καινοτόμες προσεγγίσεις που αναφέρονται στο στοιχείο δ) ενημερώνουν την Επιτροπή (Eurostat) κατά το έτος που προηγείται του έτους αναφοράς κατά τη διάρκεια του οποίου θα εισαχθούν η πηγή, η μέθοδος ή η καινοτόμος προσέγγιση και παρέχουν λεπτομέρειες σχετικά με την ποιότητα των συλλεγόμενων στοιχείων.

Τροπολογία

Τα κράτη μέλη που αποφασίζουν να χρησιμοποιήσουν τις πηγές, τις μεθόδους ή τις καινοτόμες προσεγγίσεις που αναφέρονται στο στοιχείο δ) ενημερώνουν την Επιτροπή (Eurostat) κατά το έτος που προηγείται του έτους αναφοράς κατά τη διάρκεια του οποίου θα εισαχθούν η πηγή, η μέθοδος ή η καινοτόμος προσέγγιση και παρέχουν λεπτομέρειες σχετικά με την ποιότητα των συλλεγόμενων στοιχείων. **Η Επιτροπή μπορεί, εντός τριών μηνών αφού ενημερωθεί, να συμβουλευεί τα κράτη μέλη να μην χρησιμοποιούν μια συγκεκριμένη καινοτόμο προσέγγιση, εάν κρίνει ότι η ποιότητα των δεδομένων κινδυνεύει να μην είναι επαρκής ή να προβαίνει σε συστάσεις σχετικά με τον τρόπο επίτευξης της απαιτούμενης ποιότητας των στοιχείων. Η Επιτροπή διευκολύνει την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών για καινοτόμες προσεγγίσεις μεταξύ όλων των κρατών μελών. Η Επιτροπή δημοσιεύει όλες τις πληροφορίες που λαμβάνει από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το παρόν εδάφιο, καθώς και τις συμβουλές της, κατά περίπτωση.**

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 3 α (νέο)

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 6 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3α) παρεμβάλλεται το ακόλουθο άρθρο:

Άρθρο 6α

Έως ... [18 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού] η Επιτροπή (Eurostat) και ο Ευρωπαϊκός Οργανισμός Περιβάλλοντος (ΕΟΠ) αναπτύσσουν και παρέχουν στον ευρωπαϊκό πίνακα περιβαλλοντικών λογαριασμών επιστημονικά τεκμηριωμένες και ελεύθερα προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με την κατάσταση των στοιχείων που καλύπτονται από τις ενότητες, όπως η πορεία μείωσης των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου, λαμβάνοντας υπόψη τους στόχους που ορίζονται στο ευρωπαϊκό νομοθέτημα για το κλίμα, την πρόοδο προς την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας και τις σχετικές επενδύσεις. Ο πίνακας επικαιροποιείται ετησίως και καλύπτει νέες ενότητες και διαθέσιμα στοιχεία.

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 8 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2. Για τους σκοπούς λήψης

2. Για τους σκοπούς λήψης

παρέκκλισης σύμφωνα με την παράγραφο 1 για τα παραρτήματα VII, VIII και IX, το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος υποβάλλει δεόντως αιτιολογημένη αίτηση στην Επιτροπή το αργότερο έως τις [Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης: να προστεθεί η ακριβής ημερομηνία που είναι 24 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού].*

παρέκκλισης σύμφωνα με την παράγραφο 1 για τα παραρτήματα VII, VIII και IX, το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος υποβάλλει δεόντως αιτιολογημένη αίτηση στην Επιτροπή το αργότερο έως τις [Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης: να προστεθεί η ακριβής ημερομηνία που είναι 24 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού]. **Η Επιτροπή δημοσιεύει όλα τα αιτήματα που λαμβάνει από τα κράτη μέλη.**»*

Τροπολογία 26

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 5 – στοιχείο α

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 9 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Η προβλεπόμενη στο άρθρο 3 παράγραφοι 3, 4 και **4α** εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων ανατίθεται στην Επιτροπή για περίοδο πέντε ετών από τις 11 Αυγούστου 2011. Η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση σχετικά με την εξουσιοδότηση το αργότερο εννέα μήνες πριν από τη λήξη της πενταετίας. Η εξουσιοδότηση ανανεώνεται σιωπηρώς για περιόδους ίσης διάρκειας, εκτός εάν το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο προβάλουν αντιρρήσεις στην παράταση αυτή το αργότερο τρεις μήνες πριν από τη λήξη κάθε περιόδου.

Τροπολογία

2. Η προβλεπόμενη στο άρθρο 3 παράγραφοι **1α**, 3, 4 και **4αβ** εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων ανατίθεται στην Επιτροπή για περίοδο πέντε ετών από τις 11 Αυγούστου 2011. Η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση σχετικά με την εξουσιοδότηση το αργότερο εννέα μήνες πριν από τη λήξη της πενταετίας. Η εξουσιοδότηση ανανεώνεται σιωπηρώς για περιόδους ίσης διάρκειας, εκτός εάν το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο προβάλουν αντιρρήσεις στην παράταση αυτή το αργότερο τρεις μήνες πριν από τη λήξη κάθε περιόδου.

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 5 – στοιχείο α

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 9 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Η εξουσιοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 3 παράγραφοι 3, 4 και **4a** μπορεί να ανακληθεί ανά πάσα στιγμή από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο. Η απόφαση ανάκλησης περατώνει την εξουσιοδότηση που προσδιορίζεται στην εν λόγω απόφαση. Αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσης της απόφασης στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε μεταγενέστερη ημερομηνία που ορίζεται σε αυτή. Δεν επηρεάζει το κύρος των ήδη εν ισχύι κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

3. Η εξουσιοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 3 παράγραφοι **1a**, 3, 4 και **4aβ** μπορεί να ανακληθεί ανά πάσα στιγμή από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο. Η απόφαση ανάκλησης περατώνει την εξουσιοδότηση που προσδιορίζεται στην εν λόγω απόφαση. Αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσης της απόφασης στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε μεταγενέστερη ημερομηνία που ορίζεται σε αυτή. Δεν επηρεάζει το κύρος των ήδη εν ισχύι κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 5 – στοιχείο β

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 9 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

5. Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη η οποία εκδίδεται δυνάμει του άρθρου 3 παράγραφοι 3, 4 και **4a** αρχίζει να ισχύει μόνον εφόσον δεν έχει διατυπωθεί αντίρρηση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο εντός δύο μηνών από την κοινοποίηση της εν λόγω πράξης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο ή αν, πριν από τη λήξη της εν λόγω προθεσμίας, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώσουν αμφότερα την Επιτροπή ότι δεν θα προβάλουν αντιρρήσεις. Η περίοδος αυτή παρατείνεται κατά δύο μήνες κατόπιν πρωτοβουλίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ή του Συμβουλίου.

Τροπολογία

5. Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη η οποία εκδίδεται δυνάμει του άρθρου 3 παράγραφοι **1a**, 3, 4 και **4aβ** αρχίζει να ισχύει μόνον εφόσον δεν έχει διατυπωθεί αντίρρηση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ή το Συμβούλιο εντός δύο μηνών από την κοινοποίηση της εν λόγω πράξης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο ή αν, πριν από τη λήξη της εν λόγω προθεσμίας, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο ενημερώσουν αμφότερα την Επιτροπή ότι δεν θα προβάλουν αντιρρήσεις. Η περίοδος αυτή παρατείνεται κατά δύο μήνες κατόπιν πρωτοβουλίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ή του Συμβουλίου.

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – σημείο 6

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – περίπτωση 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6) στο άρθρο 10, η πρώτη περίπτωση αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«– για την εισαγωγή νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών, όπως λογαριασμοί υδάτων (ποσοτικοί και ποιοτικοί), λογαριασμοί δαπανών διαχείρισης πόρων, επιδοτήσεις ή μέτρα στήριξης δυννητικά επιζήμια για το περιβάλλον και λογαριασμοί αποβλήτων»·

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

6) στο άρθρο 10, η πρώτη περίπτωση διαγράφεται.

*Προκειμένου να επιτευχθούν οι στόχοι που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2021/1119, τα κράτη μέλη υποβάλλουν στοιχεία σχετικά με τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής από την 1η Ιανουαρίου 2025. Τα στοιχεία που παρέχονται σχετικά με τις επενδύσεις που αφορούν τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής ενσωματώνουν τις τρέχουσες επενδύσεις και τις μεταβιβάσεις κεφαλαίου ανά θεσμικό τομέα, συμπεριλαμβανομένων της γενικής κυβέρνησης, των εταιρειών και των νοικοκυριών, για τις δραστηριότητες που απαριθμούνται στο παράρτημα VI του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, διεκρινίζοντας αν έχει αποδοθεί συντελεστής 40 % ή 100 % για τον υπολογισμό της στήριξης για την επίτευξη των στόχων για την κλιματική αλλαγή για τους τομείς που απαριθμούνται στη NACE Αναθ.2 (επίπεδο συγκέντρωσης A*64), κατά περίπτωση.*

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού

Παράρτημα I

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Παράρτημα VII – τμήμα 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **21** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

Τροπολογία

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **12** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού

Παράρτημα I

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Παράρτημα VIII – τμήμα 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **24** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

Τροπολογία

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **12** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού

Παράρτημα I

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Παράρτημα IX – τμήμα 3 – παράγραφος 1 – σημείο 3 – στοιχείο ε – περίπτωση 3 (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

– *δείκτης κοινών δασικών πτηνών· ο δείκτης δασικών πτηνών περιγράφει τις τάσεις στην αφθονία των κοινών δασικών πτηνών με την πάροδο του χρόνου στις ευρωπαϊκές περιοχές όπου συναντώνται· είναι ένας σύνθετος δείκτης που δημιουργήθηκε από δεδομένα παρατήρησης ειδών πτηνών που είναι χαρακτηριστικά των δασικών οικοτόπων στην Ευρώπη· ο δείκτης βασίζεται σε*

συγκεκριμένο κατάλογο ειδών σε κάθε κράτος μέλος.

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού

Παράρτημα I

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Παράρτημα IX – τμήμα 3 – παράγραφος 1 – σημείο 4 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

γ) **Πολιτιστικές** υπηρεσίες

γ) Υπηρεσίες **σχετικές με τον τουρισμό που βασίζεται στη φύση**

Αιτιολόγηση

Ο αριθμός των διανυκτερεύσεων σε ξενοδοχεία, ξενώνες, χώρους κατασκήνωσης κ.λπ. που μπορούν να αποδοθούν σε επισκέψεις σε οικοσυστήματα συνιστά πολύ αδρή μέτρηση για να αποκαλείται «πολιτιστικές υπηρεσίες». Εξ ου και η αλλαγή τίτλου για ακριβέστερη αναφορά στην υπηρεσία.

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού

Παράρτημα I

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 691/2011

Παράρτημα IX – τμήμα 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **24** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

2) Οι στατιστικές διαβιβάζονται εντός **12** μηνών μετά τη λήξη του έτους αναφοράς.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | |
|---|---|
| Τίτλος | Τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 691/2011 όσον αφορά την εισαγωγή νέων ενοτήτων περιβαλλοντικών οικονομικών λογαριασμών |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2022)0329 – C9-0223/2022 – 2022/0210(COD) |
| Ημερομηνία υποβολής στο ΕΚ | 11.7.2022 |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 12.9.2022 |
| Γνωμοδοτικές επιτροπές Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ECON 12.9.2022 |
| Αποφάσισε να μη γνωμοδοτήσει Ημερομηνία της απόφασης | ECON 13.9.2022 |
| Εισηγητές Ημερομηνία ορισμού | Pascal Canfin 12.9.2022 |
| Εξέταση στην επιτροπή | 5.6.2023 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 12.10.2023 |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: 42 –: 19 0: 21 |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Catherine Amalric, Maria Arena, Margrete Auken, Marek Paweł Balt, Traian Băsescu, Aurélie Beigneux, Alexander Bernhuber, Malin Björk, Delara Burkhardt, Pascal Canfin, Mohammed Chahim, Maria Angela Danzi, Esther de Lange, Christian Doleschal, Pietro Fiocchi, Helène Fritzon, Catherine Griset, Teuvo Hakkarainen, Martin Hojsík, Jan Huitema, Πέτρος Κόκκαλης, Ewa Kopacz, Joanna Korcińska, Peter Liese, Sylvia Limmer, César Luena, Marian-Jean Marinescu, Tilly Metz, Dolors Montserrat, Alessandra Moretti, Ville Niinistö, Ljudmila Novak, Νίκος Παπανδρέου, Jutta Paulus, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjärd, Erik Poulsen, Frédérique Ries, Sándor Rónai, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone, Christine Schneider, Ivan Vilibor Sinčić, Nils Torvalds, Edina Tóth, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Tiemo Wölken |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Matteo Adinolfi, João Albuquerque, Mercedes Bresso, Milan Brglez, Catherine Chabaud, Dacian Cioloș, Christophe Clergeau, Estrella Durá Ferrandis, Jens Gieseke, Romana Jerković, Radan Kanev, Ska Keller, Norbert Lins, Sara Matthieu, Manuela Ripa, Christel Schaldemose, Susana Solís Pérez, Grzegorz Tobiszowski, Nikolaj Villumsen |
| Αναπληρωτές (άρθρο 209 παράγραφος 7 του Κανονισμού) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Rasmus Andresen, Pascal Arimont, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Alessandra Basso, Ana Collado Jiménez, Niclas Herbst, Ladislav Ilčić, Virginie Joron, Alice Kuhnke, Elżbieta Rafalska, Tineke Strik, Lucia Vuolo |
| Ημερομηνία κατάθεσης | 17.10.2023 |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ
ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 42 | + |
|-----------|---|
| NI | Maria Angela Danzi |
| Renew | Catherine Amalric, Pascal Canfin, Catherine Chabaud, Dacian Cioloș, Martin Hojsík, Jan Huitema, Frédérique Ries, Susana Solís Pérez, Michal Wiezik |
| S&D | João Albuquerque, Maria Arena, Marek Paweł Balt, Mercedes Bresso, Milan Brglez, Delara Burkhardt, Mohammed Chahim, Christophe Clergeau, Estrella Durá Ferrandis, Helène Fritzon, Romana Jerković, César Luena, Alessandra Moretti, Νίκος Παπανδρέου, Sándor Rónai, Christel Schaldemose, Tiemo Wölken |
| The Left | Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Malin Björk, Πέτρος Κόκκαλης, Nikolaj Villumsen, Mick Wallace |
| Verts/ALE | Rasmus Andresen, Margrete Auken, Ska Keller, Alice Kuhnke, Sara Matthieu, Tilly Metz, Ville Niinistö, Jutta Paulus, Manuela Ripa, Tineke Strik |

| 19 | - |
|-------|--|
| ECR | Pietro Fiocchi, Teuvo Hakkarainen, Ladislav Ilčić, Joanna Kopcińska, Elżbieta Rafalska, Grzegorz Tobiszowski, Alexandr Vondra |
| ID | Matteo Adinolfi, Alessandra Basso, Aurélie Beigneux, Catherine Griset, Virginie Joron, Sylvia Limmer, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone |
| NI | Ivan Vilibor Sinčić |
| PPE | Traian Băsescu |
| Renew | Erik Poulsen, Emma Wiesner |

| 21 | 0 |
|-------|---|
| NI | Edina Tóth |
| PPE | Pascal Arimont, Alexander Bernhuber, Ana Collado Jiménez, Christian Doleschal, Jens Gieseke, Niclas Herbst, Radan Kanev, Ewa Kopacz, Esther de Lange, Peter Liese, Norbert Lins, Marian-Jean Marinescu, Dolors Montserrat, Ljudmila Novak, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjård, Christine Schneider, Lucia Vuolo |
| Renew | Nils Torvalds |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή